Erasmus+ Programme

Key Action 1

- Mobility for learners and staff Higher Education Student and Staff Mobility

Inter-institutional¹ agreement 2018-2020 between institutions from programme and partner countries

[Minimum requirements]²

The institutions named below agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects of the organisation and management of the mobility, in particular the recognition of the credits (or equivalent) awarded to students by the partner institution. The institutions also commit to sound and transparent management of funds allocated to them through Erasmus+.

A. Information about the higher education institutions

Full name of the institution / country	Erasmus code or city ³	Name of the contact person	Contact details (email, phone)	Website (eg. of the course catalogue)
Université de Lorraine	F NANCY 43	Institutional Coordinator: Nathalie FICK, Directrice des relations internationales et européennes	drie-erasmus- coordination@uni v-lorraine.fr	http://welcome.u niv-lorraine.fr/
Kazakh National Research Technical	Almaty	Rinat Iskakov KazNITU Vice-	r.iskakov@satbay	http://www.kaznt

¹ Inter-institutional agreements can be signed by two or more higher education institutions (HEIs), at least one of them must be located in a Programme Country of Erasmus+.

² Clauses may be added to this template agreement to better reflect the nature of the institutional partnership.

³ Higher Education Institutions (HEI) from Erasmus+ programme countries should indicate their Erasmus code while Partner Countries HEI should mention the city where they are located.

(Satbayev University) Talgat ENSEPBAYEV, Head of Reservoir Engineering	University after K.I.Satpayev (KaZNRTU)	Rector on Academic Affairs	ev.university	u.kz/en
department	(Satbayev University)	ENSEPBAYEV, Head of Reservoir Engineering	tensep@mail.ru	

B. Mobility numbers4 per academic year

[Paragraph to be added if the agreement is signed for more than one academic year: The partners commit to amend the table below in case of changes in the mobility data by the end of January at the latest in the preceding academic year.]

FROM [Erasmus code or city	TO ⁷ [Erasmus code or city	Subjec t area code	Subject area name *	Study cycle [short cycle, 1 st , 2 nd or		of student ty periods
of the sending institution]	of the receiving institution]	[ISCED 2013]		3 rd]	Student Mobility for Studies [total number of months of the study periods or average duration*]	Student Mobility for Traineeships*
F NANCY43	Almaty		1		0	0
	Å ₂				0	0
Almaty	F NANCY43	07	Engineering	2 nd or 3 rd	3/18 months	1/5 months

[*Optional: subject code & name and study cycle are optional. Inter-institutional agreements are not compulsory for Student Mobility for Traineeships or Staff mobility for Training. Institutions may agree to cooperate on the organisation of traineeship; in this case they

⁴ Mobility numbers can be given per sending/receiving institutions and per education field (optional*: http://www.uis.unesco.org/Education/Pages/International-standard-classification-of-education.asox)

should indicate the number of students that they intend to send to the partner country. Total duration in months/days of the student/staff mobility periods or average duration can be

FROM7 [Erasmus code or city of the		Subjec t area code *	Subject area name *	Number of staff mobility periods	
sending institution]	of the receiving Institution]	[ISCED 2013]	·	Staff Mobility for Teaching [total number of days of the teaching periods or average duration*]	Staff Mobility for Training *
KaZNRTU (Almaty)	F NANCY43	07	Engineering	1/5 days	
1		William I	contraction.		
"			£.		

C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period.

Receiving institution	Optional: Subject	Recommended language of instruction level ⁵	
[Erasmus code or city]	area of instruction	Student Mobility for Studies [Minimum recommended level: B1]	Staff Mobility for Teaching [Minimum recommended level: B2]
F NANCY43	07 Engineering	French or English B1 (certified)	B2 (French or English, no certification required)

⁵ See Common European Framework of Reference for Languages

Almaty	07 Engineering	B1 (English)	B2 (English)

For more details on the language of instruction recommendations, see the course catalogue of each institution [Links provided on the first page].

D. Respect of fundamental principles and other mobility requirements

The higher education institution(s) located in a **programme country**⁶ of Erasmus+ must respect the Erasmus Charter for Higher Education of which it must be a holder. The charter can be found here:

http://eacea.ec.europa.eu/funding/2014/call he charter en.php

The higher education institution(s) located in a **partner country** of Erasmus+ must respect the following set of principles and requirements:

The higher education institution agrees to:

- Respect in full the principles of non-discrimination and to promote and ensure equal access and opportunities to mobile participants from all backgrounds, in particular disadvantaged or vulnerable groups.
- Apply a selection process that is fair, transparent and documented, ensuring equal opportunities to participants eligible for mobility.
- Ensure recognition for satisfactorily completed activities of study mobility and, where possible, traineeships of its mobile students.
- Charge no fees, in the case of credit mobility, to incoming students for tuition, registration, examinations or access to laboratory and library facilities. Nevertheless, they may be charged small fees on the same basis as local students for costs such as insurance, student unions and the use of miscellaneous material.

The higher education institution located in a **partner country** of Erasmus further undertakes to:

Before mobility

 Provide information on courses (content, level, scope, language) well in advance of the mobility periods, so as to be transparent to all parties and allow mobile students to make well-informed choices about the courses they will follow.

⁶ Erasmus+ programme countries are the 28 EU countries, the EFTA countries and other European countries as defined in the Call for proposals.

- Ensure that outbound mobile participants are well prepared for the mobility,
 Ensure that students
- Ensure that student and staff mobility for education or training purposes is staff validated in advance between the sending and receiving institutions or enterprises and the mobile participants.
- Provide assistance related to obtaining visas, when required, for incoming and outbound mobile participants. Costs for visas can be covered with the mobility grants. See the information / visa section for contact details.
- Provide assistance related to obtaining insurance, when required, for incoming and outbound mobile participants. The institution from the Partner not automatically provided. Costs for insurance can be covered with the organisational support grants. See the information / insurance section for contact details.
- Provide guidance to incoming mobile participants in finding accommodation.
 See the information / housing section for contact details.

During and after mobility

- Ensure equal academic treatment and services for home students and staff and incoming mobile participants and integrate incoming mobile participants into the institution's everyday life, and have in place appropriate mentoring and support arrangements for mobile participants as well as appropriate linguistic support to incoming mobile participants.
- Accept all activities indicated in the learning agreement as counting towards the degree, provided these have been satisfactorily completed by the mobile student.
- Provide, free-of-charge, incoming mobile students and their sending institutions with transcripts in English or in the language of the sending institution containing a full, accurate and timely record of their achievements at the end of their mobility period.
- Support the reintegration of mobile participants and give them the opportunity, upon return, to build on their experiences for the benefit of the Institution and their peers.
- Ensure that staff are given recognition for their teaching and training activities undertaken during the mobility period, based on a mobility agreement.

E. Any additional requirements

[To be completed if necessary. Other requirements may be agreed on academic or organisational aspects, e.g. the selection criteria for students and staff; measures for preparing, receiving and integrating mobile students and/or staff including cultural preparation before mobility; the recognition tools used]

[Please specify whether the institutions have the infrastructure to welcome students and staff with disabilities.]

F. Calendar

1. Applications/information on nominated students must reach the receiving institution by:

Receiving institution	Autumn term*	Spring term*
[Erasmus code or city]	[month]	[month]
F NANCY 43	31st May	31st October
Almaty (Kazakhstan)	31st May	31st October

[* to be adapted in case of a trimester system or different seasons]

- 2. The receiving institution will send its decision within 4 weeks.
- 3. A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI. [It should normally not exceed five weeks according to the Erasmus Charter for Higher Education guidelines]
- 4. Termination of the agreement

[It is up to the involved institutions to agree on the procedure for modifying or terminating the inter-institutional agreement. However, in the event of unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. This means that a unilateral decision to discontinue the exchanges notified to the other party by 1 September 20XX will only take effect as of 1 September 20XX+1. The termination clauses must include the following disclaimer: "Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict."]

G. Information

1. Grading systems of the institutions

[It is recommended that receiving institutions provide the statistical distribution of grades according to the descriptions in the ECTS users' guide. A link to a webpage can be enough. The table will facilitate the interpretation of each grade awarded to students and will facilitate the credit transfer by the sending institution.]

Université de Lorraine grading system

In the French university system, each course unit is graded on a scale from 0 to 20 points, 0 being the lowest grade and 20 the highest grade.

Katin	g s	cai	е
-------	-----	-----	---

⁷ http://ec.europa.eu/education/lifelong-learning-policy/ects_en.htm

The pass mark thresholds are as follows:

10< mark <12 Acceptable 12< mark <14 Satisfactory 14< mark <16 Good 16< mark Excellent

Partner university's grading system:

According to standardized credit system accepted in the Republic of Kazakhstan, the measurements of varying levels of comprehension in the realm of higher education in the Republic of Kazakhstan are the following:

Grade	Percentage	Description
A; A-	10090	Excellent
B+; B; B	8975	Very Good
C+; C; C	7460	Good
D; D-	5950	Acceptable
F	490	Fail

2. Visa

IN THE PROPERTY OF STREET

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code or city]	Contact details (e-mail, phone)	Website for information
F NANCY 43	drie-info-contact@univ- lorraine.fr	http://welcome.univ- lorraine.fr/en/studies/st udents-helpdesk
Almaty (Kazakhstan)	r.iskakov@satbayev.u niversity	http://www.satbayev.u niversity

3. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance for incoming and outbound mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code or city]	Contact details (e- mail, phone)	Website for information
F NANCY 43	drie-info-contact@univ- lorraine.fr	http://welcome.univ- lorraine.fr/en/living-at- ul/health-care
Almaty (Kazakhstan)	r.iskakov@satbayev.u niversity	http://www.satbayev.u niversity

4. Housing

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

Institution [Erasmus code or city]	Contact details (e-mail, phone)	Website for information
F NANCY 43	drie-info-contact@univ- lorraine.fr	http://welcome.univ- lorraine.fr/en/living-at- ul/housing
Partner institution	r.iskakov@satbayev.u niversity	http://www.satbayev.u niversity

SIGNATURES OF THE INSTITUTIONS (legal representatives)

Institution [Erasmus code or name and city]	Name, function	Date	Signature
F NANCY 43	Le Président de l'UL Pour le Dir	e President e ecteur Génér	t par délégation al des services
	Pierre MUTZENHARDT	Jean-François	MOLTER
Almaty (Kazakhstan)	Rector of KAZNRTU	Scpt 05,	657
	Iskander BEISEMBETOV	20/8	COTOLOG MENTAL COLOR
and the second s		Sets at the Marian Paracon Halling	